

Hörösvidék

független keresztény politikai napilap

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Békéscsaba, Szent István tér 18. Telefon 60.
Postatakarékpénztári csekkszám: 34-141.

Felelős szerkesztő:
MIGEND DEZSŐ

Előfizetési árak:
Negyedévre 6 pengő, egy hónapra 2 pengő
Egyes szám ára 10 fillér.

A Vérmezőn

felsorakoznak ma a gyalogos tüzér és lovas honvéd katonák. Magyar ezredek sorakoznak fel menetöltözéskor. Szemlét tart felettük vitéz nagybányai Horthy Miklós, Magyarország kormányzója.

Az országban ünnepel ma minden igaz magyar. Ünnepli a tizenöt év előtti felszabadulást, ünnepli, hogy ma van tizenöt éve annak, hogy Horthy, a fővezér, a feltámadt magyar nemzeti hadsereg első alakulatainak élén bevonult az ország fővárosába.

Nagy ünnep ez nekünk és ha most is gyász, keserűség és felháborodás fellegei lepik meg a magyar szíveket, annál ragyogóbb előtűnik az a fény sugar, amelyet a ma tizenöt éve új honfoglalásra indult magyar fegyverek villantottak meg és amelyet ott szítanak fel ma a Vérmezőn!

Hiszen tudjuk jól, hogy nem lehet magyar ünnep gyász nélkül és nem lehet magyar öröm fájdalom nélkül addig, amíg ezek a fegyverek be nem töltötték hivatásukat.

Hogy is lehetne, amikor éppen most jajdul felénk legkeservebben az elszakított Délvidék magyarsága! Hogy is lehetne, amikor Erdélyben és a Felvidéken egyre néma a magyar ajak és ha szól, csak kétségbeesett, panaszos kiáltásra nyílik!

Hogy is lehetne egész szívünket betöltő ünnepünk, amikor ellenségeink magyarfaló vérszomja talán sohasem tajtékzott elkeseredettségben felénk, mint ezekben a napokban!

Mégis, éppen ezért a mai ünnepnek, az újjászületett magyar erő ünnepének teljesen úrrá kell lennie minden magyar lélek felett!

Minden magyar sóhajtásnak, minden magyar imádságnak a Vérmező felé kell ma szállnia!

A Kárpátoktól az Adriáig, minden magyar szem a Vérmező felé tekint és kitorón vagy némán, de lángol, lángol az öröm, a büszkeség és éled a remény.

A föld megrezdül a magyar katonák döngő lépteitől és titokzatos morajlás hullámszik végig az ősi hazán.

Csattognak a zászlók selymei, mintha rab madár szabadulni vágyó szárnyai volnának.

Rab madár, Turul madár!
Még mindig rab.

Turul madár, szállj! Seholy meg ne állj! Érted üzen ma a Maros, a Szamos, az Olt... és Érted üzen Dél, Észak és Nyugat! Érted, Nagy magyar Vezér, értelek, szikrázó tekintetű magyar katonák!

Szerb hóhérmunka az elszakított Délvidéken

Egyre aggasztóbb hírek érkeznek a komitácik garázdálkodásáról

Budapest, nov. 15.

A baranyai határról jelentik, hogy a Dél-Baranya megyei magyar lakosságot válogatott kínzásokkal gyötrik, nemcsak a határ közelében levő hatóságok, hanem a helybeli önkéntesek, a csetnik és komitácik is.

A dárdai szerb főszołgabírószá

fogháza tele van magyar és horvát foglyokkal. A legképtelenebb vádak alapján veszik őrizetbe a magyar anyanyelvű szerb állampolgárokat. A garázdálkodó elemek november 21-re újabb zavargást jelentettek be és azzal fenyegetőznek, hogy felgyújtják egész Szabadka városát.

Csehszlovákiát támadja az oláh sajtó

Milyen a gazdasági kisanant a valóságban

Bukarest, november 15.

Egyes lapok élesen támadják Csehszlovákiát a gazdasági kisanant cölkitűzéseinek elgáncsolása miatt. Csehország kivitele Romániába sokkal előnyösebb helyzetet mutat, mint Romániáé Csehországba. A hivatalos kimutatások nem mutatják a tényleges helyzetet, mert nem számolnak a nagyban üzött csempészettel. A lapok megírják, hogy a román kormány a

csempészek leküzdésére külön szervezetet állított fel. Ennek vezetése körútja során azt állapította meg, hogy a cseh kormány, bár nem közvetlenül, de közvetve kiviteletben részesíti a Romániába irányuló csempészetet. A cseh hatóságok a határok mellett elősegítik a csempész központok alakulását és ezeknek a cseh gyárparral való összeköttetését.

Nincs háborus veszedelem — mondja Gömbös Gyula

A magyar miniszterelnök nyilatkozata egy párisi lapban

Páris, november 15.

Gömbös Gyula miniszterelnök az Agence Economic Financier szerkesztőjének nyilatkozott. A hírlapíró kérdésére kijelentette, hogy a legutóbbi külföldi útjain megkötött kulturális egyezményekkel még szorosabbra akarja fűzni a viszonyt a baráti államokkal. Berlinbe a közel jövőben nem szándékozik utazni. Háborús veszedelmet nem lát, hiszen már csak azért sem kell ettől tartani, mert nagy aránytalanságok vannak a békekötés után felfegyverezve maradt és lefegyverzett államok között. Azok az országok, amelyek a béke feltételeit dik-

tálták, meg kellene, hogy kíséreljék az általuk okozott igazságtalanságok jóvátételét. Magyarország a többi országoktól függetlenül halad a maga útján, a béke útján, tekintet nélkül arra, hogy a felfegyverzett országok mit tesznek. Azok a reális előfeltételek, amelyek mellett Magyarország meg tudna egyezni a kisananttal is, egytől-egyig benne vannak a Rómában aláírt jegyzőkönyvekben. Kijelentette végül a miniszterelnök, hogy maga is helyesli azt, hogy állapítsa meg a Népszövetség, kit terhel felelősség a marseillei gyilkosságért.

A városi pártok egységes listával indulnak a vármegyei választásokba

Ismeretes, hogy a vármegyei bizottsági tagválasztások f. hó 25-én, vasárnap lesznek.

A békéscsabai városi pártok, egyesületek, testületek és érdekeltségek egységes, u. n. »hivatalos«

listával indulnak a választási küzdelmekbe.

A »hivatalos« lista a következő:

I. választókerület:

1. Bohnert József m. kir. kormányfőtanácsos.

- Vrbóvszky Máttyás kisbirtokos, I. Zsilinszky-u.
- Dr. Rell Lajos gimn. igazgató.
- Reisz Hermann II. Andrássy-ut 31.
- Dr. Banner Benedek tanár, VI. Berthóty-tér.
- Kovács M. Pál kisbirtokos I. Erkel u. 16 sz.
- Medovarszky Pál kisbirtokos Szemere-u. 21. sz.
- Leelőssy Albert asztalos, II. Andrássy ut 4.
- Dr. Czibesz Alfonz ügyvéd.
- Maczák Mihály kisbirtokos, VI. Perényi-u.

II. választókerület:

- Mokran Ádám kisbirtokos, IV. Földvári-u. 5.
- Botyánszky Mihály kisbirtokos, Eötvös-u. 5.
- Horváth István városi tanácsnok.
- Zsíros Pál szabó, III. Baross-utca 18.
- Oszlács György kisbirtokos, III. Gr. Tisza István-u. 41.
- Dr. Szilassy Antal ügyvéd, II. Kossuth-tér.
- Kocsis Máttyás kisbirtokos, Nyárfa-u. 2.
- Magyar Mihály kisbirtokos, III. Trefort-u.
- Flamm Sándor gözmalomtulajdonos.
- Mokos Károly kereskedő, IV. Berényi-u. 1.

III. választókerület:

- Koltay Pál tanár, V. Reviczky-utca.
- Kaczko György kisbirtokos, III. Lázár-utca 31. sz.
- Koszna Pál kisbirtokos, Tánácsics-u. 16. sz.
- Varga K. György ny. MAV főraktárnok.
- Uhrin Ádám kovács, V. Oroszházi-út.
- Bagyinka György, II. Gyóni-u.
- Koresok Pál kisbirtokos, Soprony tanya.
- Máté Endre kisbirtokos, Sz. Miklós p.
- Timkó György tanító.
- Knyihár János tanító.

A tíz-tíz jelölt közül a legtöbb szavazatot kapó 5-5 mint rendes, a következő 5-5, mint póttag kerül be a törvényhatósági bizottságba.

A jelöltek névsorát közmegegyezéssel és közmegegyezéssel állították össze s így biztosra vehető, hogy a »hivatalos« lista győzedelmesen kerül ki a választási küzdelmekből.

Százmillió panama Romániában

Bukarest, november 15. Az állami erdőhivatalnál tartott vizsgálat során százmillió lelt meghaladó visszaélést fedeztek fel az erdővásárlásokkal és fafuvarozásokkal kapcsolatban. Több letartóztatást várnak.

Cukor-világkonferenciát terveznek Londonban

(MEK.) Minthogy a brüsszeli konferencia meghiusulása következtében az ugynevezett Chadbourne-államok között még semmiféle megegyezést nem tudtak létrehozni, a cukorproblémákat egy Londonba összehívandó világkonferencián akarják megtárgyalni, még pedig valamennyi termelő állam bevonásával. A tervezett konferencia nem a Chadbourne-terv delegátusai tárgyalásának kiegészül, hanem sokkal inkább a cukortermelő államok általános megbeszéléseit célozza, mintegy folytatásaképpen az ez év márciusában Londonban tartott értekezletnek. A Chadbourne csoport tagjai között fennálló egyenetlenségek következtében ezoldalról nem lehet mielőbbi megoldásra számítani. Angliának viszont — már csak a dominiumok jövőbeli cukorpolitikája szempontjából is — érdeke volna a cukorprobléma mielőbbi megoldása, amelyet a tervezett világertekezleten akarnak elérni. A konferencia időpontját még nem állapították meg, de nincs kizárva, hogy már a jövő év legelejére összehívják.

A magyar állatkivitel az első tíz hónapban

Ez év január 1-e és november 4-ike közötti időben állatkivitelünk a következőképpen alakult:

Ausztriába: 9.580 drb. vágómarha, 75.037 drb. zsírsertés, 5.563 drb. hússertés, 5.999 drb. sovány sertés, 3.998 drb. vágott juh, 542 drb. élőjuh, 10.900 mázsa szalonna, 4.363 drb. ló, 1.094 drb. előborjú, 6.114 drb. vágottborjú, 173.51 q marhahús és 116.61 mázsa belső rizs.

Csehszlovákiába: 1.181 drb. élőjuh, 45.423 drb. szarvasmarha, 8.50 mázsa zsír, 60.62 mázsa szalonna, 546 drb. ló és 73.56 mázsa szalámi.

Németországba: 37.859 mázsa sertészsír, 10.905 mázsa szalonna, 3.725 drb. ló. Német statisztika szerint marhát 6.004 darabot vittünk ki.

Franciaországba: 16.492 drb. vágott juhot, 25.922 drb. élő juhot és 162 drb. lovat.

Csehszlovákiába: 16.994 drb. zsírsertést, 4.420 drb. élő juhot, 10.178.48 mázsa sertészsírt, 29.559.51 mázsa szalonnát és 15 drb. lovat. A 13 ezer darabos sertéskontingensre kivittünk 10.844 darabot.

A pápai bacongyártó üzem az utolsó két héten 278 bálában 301.62 mázsa bacont szállított Angliába, a folyó évben eddig összesen 9.410,89 mázsát. (Magyar Export Kurir.)

Időjárás

A békéscsabai meteorológiai megfigyelő állomás jelentése 1934. november 15 én délben

Hőminimum + 8,4 C°
Hőmaximum + 18,2 C°
A föld felszínén + 8,0 C°
Csapadék 0,4 mm.
Légnyomás 761,3 mm.

Várható időjárás a következő 24 órára: Déli légáramlás, változó felhőzet, sok helyen köd, az eső átmenetileg megszűnik, a hőmérséklet nem változik lényegesen.

Ujra kezdik a marseillei merénylők kihallgatását

Páris, november 15. Marseillei jelentés szerint a három letartóztatott horvát terroristát a közeljövőben hivatalosan, kijelölt ügyvédjük jelenlétében kezdik kihallgatni.

Mozgósították a bukaresti helyőrséget

Országos hajtóvadászatot rendezett az oláh rendőrség
Ezerszámra fogták el a „gyanus” embereket

Bukarest, november 15. Románia területén tegnap általános rendőri portyázást tartottak, amelyről a Reuter iroda a következőket jelenti: A portyázás során 3000 ember tartóztattak le. A váratlan eljárás következtében az a hír terjedt el, hogy a katonaság államcsínyt kísérelt meg. Mások annak tulajdonítják, hogy a hatóságok macedon és horvát terroristákat keresnek, akik Bukarestbe menekültek Sándor király meggyilkolása után. Bukarestben a portyázást a képviselőház megnyitásával hozták kapcsolatba.

London, november 15. Az angol lapok a meglepetés és megdöbbenés hangján írják a romániai rendőri portyázásról és utalnak arra, hogy nem adtak ki

semmiféle hivatalos magyarázatot az eseményekről. Hír szerint a rendőrségen kívül az egész bukaresti helyőrséget is mozgósították, de az állítólag Romániába menekült hetven forradalmár közül csak hetet sikerült letartóztatni. A »Daily Herald« szerint ötezer, a »Times« szerint 15.000 embert tartóztattak le. A »Morning Post« kiemeli, hogy még a dajkákat is letartóztatták a gyermekekkel együtt három órára. Azt hiszik, hogy a rendőri portyázás óvatossági intézkedés volt a képviselőház megnyitásával kapcsolatban. Más hírek szerint az idegeneket akarták ellenőrizni, mert azt gyanítják, hogy a munkaügyi hivatal a törvényes szabályok ellenére adott ki tartózkodási engedélyeket.

Országos Gazdaijü Kongresszus

A Hódmezővásárhelyi Gazdaijü Egyesülete 1935. január 12—13-án országos gazdaijü kongresszust rendez. A kongresszussal kapcsolatban több kiállítás és műkedvelői verseny is lesz, amelyen a tanyai gazdakörök műkedvelő gárdái vesznek részt. A kongresszus előadói között dr. Gesztelyi Nagy László egyetemi magántanár, a Duna-Tiszaközi Mezőgazdasági Kamara

igazgatója, Kiss Károly kir. tanácsos, tanfelügyelő, dr. Szathmáry Dezső ügyész, Simándi Béla a »Tanyai írárok« szerkesztője és Tóth Jakab gazdálkodó szerepelnek. A kongresszus fővédnöke alsótakáchi Farkas Béla dr. főispán. A kongresszus iránt érdeklődők, azon résztvenni óhajtók levélben forduljanak a Gazdaijü Egyesületéhez Hódmezővásárhelyen.

Nem hoznak új ipartörvényt

Ismeretes, hogy néhány hónappal ezelőtt a főváros az ipartörvény módosítását kérte a kormánytól.

Ezzel kapcsolatban az egész ország iparossága körében igen sok szó esett az ipartörvényről és arról, hogy vajjon a kormány helyet ad-e a főváros kérdésének, módosítja-e az ipartörvényt, vagy se.

A főváros felterjesztésében arra mutatott rá, hogy a sok ipari rendelet és az egymást hatálytalanító, meg módosító rendelkezések és az ipari élet egyes ágazataira

vonatkozó külön törvények igen komplikálttá teszik az ipari közigazgatást.

A kereskedelmi miniszter e felterjesztésre adott válaszában magáévá teszi a főváros indoklását, sőt még kiegészíti azzal, hogy az ipar és kereskedelem terén fennálló jogi helyzet áttekinthetőségét nemcsak a sok törvény, hanem elsősorban a kormányzati hatóságok által hozott konkrét döntéseknek nagy tömege is akadályozza.

Ezért az ipari és az ezzel kapaso-

latos kereskedelmi közigazgatás könnyebbé és gyorsabbá tételének a miniszter által is fontosnak tartott szempontja nem lenne kielégíthető egy egységes új ipartörvénnyel, mert hasonlíthatatlanul nagyobb terjedelmű rendeleti jogszabályanyag és a számtalan konkrét határozat, melyekben az ipari joggyakorlás megnyilvánult, ipartörvény alkotása esetén is racionalizálásra, egyszerűbbé, áttekinthetőbbé tételre szorulna.

A kereskedelmi miniszter ezért helyesebbnek találja a cél megvalósítására azt a módot, hogy a törvények és rendeletek, de elsősorban a határozatok áttekinthető szerkezetben összegyűjtessenek, kiadassanak, az összefogó jogszabályok és határozatok egybekapcsolatassanak, míg az elavultak mellőzendők legyenek.

Csak ezután lehetne majd újabb egyszerűsítéshez hozzáfogni, vagyis először a gyakorlatban élő ipari jog kodexét kell összeállítani.

Ezt a fontos munkát, amely sok-ezernyi határozatnak, rendeletnek és törvénynek összegyűjtését, megrostálását és rendszerbe foglalását igényli, a kereskedelmi miniszter már néhány hét előtt folyamatba tette és reméli, hogy az összeállítandó gyűjtemény a jövő év júniusában már megjelenhetik.

HIREK

Egy részeg

ember feküdt a csatorna partján. Oldalt fordulva aludt. Hideg szél fújt, a sárból csak úgy áradt a nyirok és a hideg. A víz lomhán mozduló tükrén fázósan usztak a parti füzek fáradt levelei. Senki sem járt arra, magam voltam a részeg emberrel. Halló, mondtam neki, halló, atyámfia, keljen fel, mert megfázik. Nem mozdult. Kissé szégyeltem ugyan bevallani, meglódtottam fektében, de nem a kezemmel, hanem a botommal. Erre fejeszelt. Gyerünk, barátom, mondtam neki, mert jön a rendőr és bekiséri. Hát aztán? motyogta. Na csak gyerünk, noszogattam, de megint csak nem mozdult. Itt hagyjam? Fordul egyet és belegurul a csatornába s ott pusztul, mint egy összekötött lábu állat. Vagy felfázik s beteg lesz, talán éppen tüdőgyulladást kap s ki tudja, hány gyerek s nem beteg asszony várja-e odahaza? Nem lehet itthagyni, de megmozdítani sem lehet. Szerettem volna egy kicsit a körmére koppintani, hogy kiugorjék a részegség a fejéből. Nem mertem, mert még nekem jön, gondoltam s beletaszít a vízbe. Ördögbe is, kellett ez nekem? Mi közöm nekem a más dolgához? Ha részeg, részeg s ha belegurul a vízbe, az ő dolga. Utoljára azonban még egy kísérletet tettem. Na jójjön, itt egy féldeci pályinka, igya meg, aztán menjen Isten hírével hazafelé. „Hun van?” — mondta és négykézláb állott és elkezdett csurogni a nyála. De feljött a járdára s elindult valamerre. Otthagytam. Egy ablak alatt elmenőben egy fiatalembert láttam, háttal az ablaknak támaszkodott és verseskönyvet olvasott. Egy másik ablaknál pedig Chopin etüd hangjai szállongtak, valaki zongorázott. S az ember, aki négykézláb állott kint a csatorna partján, testvére ezeknek. Testvérünk az Ur irgalmából. Az emberek közt is vannak giliszták és paradicsommadarak. —v.

7 szelvényes bérlet 20% árkedvezményvel váltható

CSABA MOZGÓ

Vasárnap November 16, 17 és 18, péntek 1/27, 1/29, órákor, szombat 1/27, 1/29-kor, vasárnap 1, 3, 5, 7, 9 órákor.

az 1 órai előadás zóna Bolváry Géza rendezésében, Robert Stolz muzsikájával,

Gaál Franci főszereplésével a Tavaszi parádé

HÖRBIGER PÁL, VASZARY PIRI, MOSER, HALMAY TIBOR, ADELE SANDROCK, W. A. RETTY, H. RICHTER

MAGYAR HIRADÓ

— **Lobogózzuk feje házakat.** A polgármester kéri város háztulajdonosait, hogy i. hó 16-án, pénteken, a kormányzó Budapestre történt bevonulásának évfordulóján, amikor is az egész ország ünnepe, lobogózzák fel házaikat nemzeti színű zászlókkal.

— **Az „Árpád” sinautó nagy sikere Lengyelországban és Csehszlovákiában.** A Ganz-gyár által konstruált „Árpád” sinautót bemutatták Lengyelországban és Csehszlovákiában. Ugy a lengyelek, mint a csehek a legnagyobb elismeréssel nyilatkoztak az „Árpád” óriási teljesítményéről. Valószínű, hogy a lengyel és cseh vasutak motorizálásával kapcsolatban a Ganz-Jedrarsik rendszer igen előkelő szerephez jut.

• **Hölgyek és urak figyelmébe.** keket csak szaküzletben vásárol. Különleges illatszer és pipere cikk-jának. Neumannál, Szt. István-tér 12. szám. (Volt Stühmer helyiség.)

— **A Békéscsabai Munkás Dalkör hangversenye.** A Békéscsabai Munkás Dalkör az Orosházi Petőfi Dalkarral egyetemben f. hó 24-én, szombaton este 8 órai kezdettel a Vigadóban hangversenyt, utána Katalin-bálat rendez.

— **Nyugtázás.** A békéscsabai Villamosmű igazgatósága dr. Forray Lajos igazgatósági tag elhunyt alkalmából koszorúmegváltás címen a békéscsabai szegény iskolás-gyermekek nyaraltatási céljára 20 pengőt adományozott.

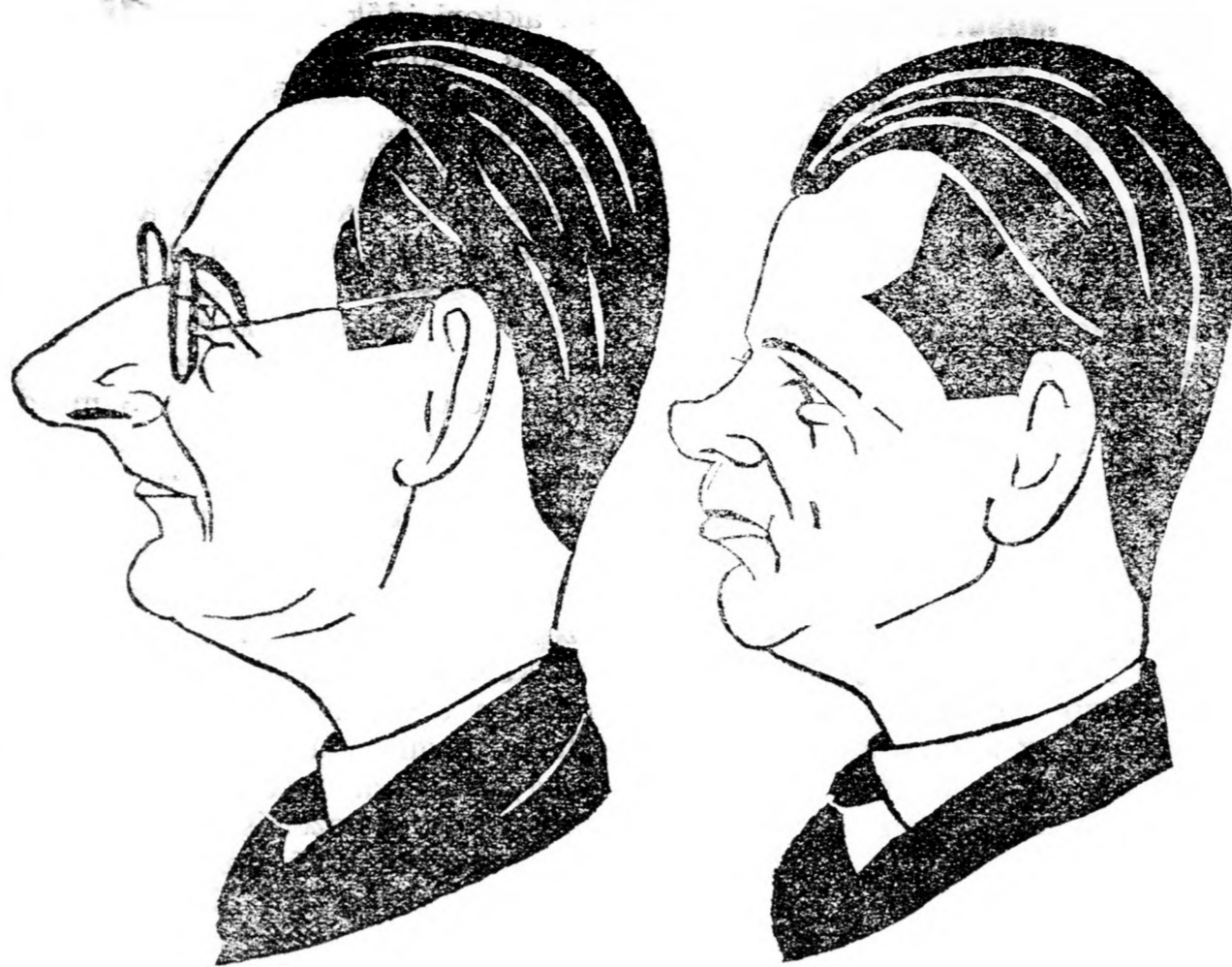
— **Szombaton indul a tengerjáró „Duna” Alexandriába.** A magyar tengerjáró „Duna” szombaton indul Csepelről Alexandriába. Magyar osztrák és cseh árukat visz magával keletre. Másik tengerjárónk a „Budapest”, csütörtökön indult haza Alexandriából, homon nagymennyiségű nyerspamutot hoz.

— **Főigazgatói látogatás a felső kereskedelmi iskolában.** A felső kereskedelmi iskolák kir. főigazgatója, dr. Szakáll Zsigmond egyetemi magántanár a szokásos évi látogatását folyó hó 12., 13. és 14. napján tartotta meg a községi felső kereskedelmi iskolában és a vele kapcsolatos női kereskedelmi szaktanfolyamon, továbbá a kereskedő-tanfolyam iskolában. A háromnapos látogatás alkalmával szerzett tapasztalatai alapján teljes melegezésnek adott kifejezést az iskola vezetése és tanulmányi eredménye tekintetében, ami csak természetesen is, hiszen a látogatás alkalmával tapasztaltak magyarázák meg azt az eredményt, amit az iskola ifjúsága országos allétkai és tanulmányi versenyeken már több alkalommal felmutatott és amiről mi is nagy örömmel vettünk annak idején tudomást, mivel a sikerek nemcsak az iskola, hanem egyben városunk jó hírét is terjesztették, erősítették. Nagy örömmel töltötte el a kir. főigazgatót az a körülmény is, amiről különben már az iskola idején értesítésként értesült, hogy az iskola-fenntartó város az iskola tornatermének a felépítését elhatározta.

VIDEKI ELŐFIZETŐINKHEZ!
Tisztelettel kérjük t. vidéki előfizetőinket, hogy amennyiben előfizetésük lejárt, az előzőleg megküldött befizetési lap felhasználásával azt megújítani szíveskedjenek, annyival is inkább, nehogy az újság küldésében akadályok merüljenek fel.

— **Ezen a héten a Lőrinczy és Abonyi gyógyszerárak tartanak éjjeli szolgálatot.**

Dönczy Lukács festőművész készülő békéscsabai albumának két legújabb lapja:



Kós Sándor városi főszámvevő és Áchim Mihály városi mérnök.

Szép eredménnyel folyik az erdősítés Békés vármegyében

A közelmúlt esztendő fainsége miatt dr. vitéz Márky Barna alispán, mint ismeretes, az elmúlt esztendőben rendeletet adott ki, melyben arra hívta fel a községet, hogy a másra nem használható területeken kezdjék meg az erdősítést.

Az alispán felhívásának megfelelően több községben megindult az erdősítés és a fásítás. Míg az elmúlt esztendőben összesen 173 holdat telepítettek be erdővel, addig 1931. év első felében 83 katasztrális hold-

dal használtak fel erdősítés céljaira. A községek között Csabacsüd vezet az erdősítés terén, mely 50 ezer facsemétét ültetett el.

Mint Zaborán Pál gazd. tanácsos, Békéscsaba gazdasági intézőjétől informálódunk, Békéscsaba területén is folyik az erdősítés, illetve a nagyobb mérvű fásítás.

A vármegye erdősítésének szép eredménye a békéscsabai erdőmérnöki hivatal s vezetőjének, Galambos József mérnöknek páratlan tevékenységét dicséri.

Megszűnt a sertéspestis Békéscsabán

Már a szombati piacra is lehet felhajtani sertést

Mint vitéz dr. Fazakas Miklós m. kir. állatorvostól értesülünk, a hónapok óta tartó sertéspestis megszűnt Békéscsabán, melynek következtében a zárlatot feloldották. Fertőzve volt 316 udvar, 14 ta-

nya és 2 major. Elhullott 340, kényszeráztatott 150, gyógyult 385 állat.

A zárlat feloldása következtében már a szombati helipiacra is felhajtható sertés.

Faültetők, kertkedvelők és gyümölcsstermelők figyelmébe!

Kedvezmény márkás csemeték beszerzésére

A Békéscsabai Faiskola és Kertgazdaság R. T. igazgatósága — amint már megírtuk, — kiváló minőségű és betegségmentes gyümölcsfa-

csemetéit darabonként 1 pengő árjegyzéki ár helyett 65 fillérért rendelkezésre bocsátotta, — sőt díszkertészeti növényei árából is 25

Fájó szívvel tudatjuk, hogy szeretett édesapánk, nagyapánk

Stenger Alajos

életének 62-ik, özvegységének 2-ik évében f. hó 12-én Medgyesyháza váránál elhunyt.

Földi maradványait f. hó 16-án délután 3 órakor Békéscsabán, Nyárfa utca 7 szám alatti gyászszobából a róm. kath. egyház szertartása szerint a felsővégi ev. temetőbe helyezük örök nyugalomra.

A gyászoló család.

% engedményt ad a Körösvidék olvasóinak.

Ez a kedvezmény mindenki részére érvényes, aki megrendelését kiadóhivatalunkhoz juttatja, vagy közvetlenül a fenti vállalathoz fordul lapunkra történő hivatkozással.

Félreértések elkerülése céljából azt is közöljük, hogy azoknak, akiknek becsomagolva, vasúton kell küldeni az árut, csomagolásért, fuvarlevélért és vasúthoz szállításért még külön 10%-ot kell fizetni és őket terheli a kedvezményes vasúti fuvardíj is. Ezt a többletkiadást azonban könnyen el lehet kerülni akkor, ha egy-egy községben a vásárlók összeállanak és közösen kocsit küldenek a Békéscsabai Faiskola r. t. telepére, — avagy legalább 100 darabot együttesen rendelnek meg, amely esetben már a 10% csomagolási, stb. költséget nem kell fizetniük, csupán a rendkívül kedvezményes vasúti tarifát.

A megrendelt növények értékét — a postautalványon »kedvezményes gyümölcsfa akció» megjelöléssel — a megrendeléssel egyidejűleg akár kiadóhivatalunkhoz, akár a Békéscsabai Faiskola r. t. címére (Békéscsaba, Andrassy-út 2. sz.) kell beküldeni, vagypedig a megrendelésre ráírni: »az árú értéke utánvételezendő».

A Békéscsabai Faiskola r. t. abban az esetben, ha bármely községből együttesen és egyszerre legkevesebb 300 gyümölcsfát, vagy legalább 200 P értékű más növényt rendelnek, hajlandó 3-6 hónapra terjedő részletfizetéses hitelt is nyújtani, ha a kedvezményt kérők a megrendelő levelet mindnyájan aláírják és aláírásuk hitelességét a község előljáróságának pecsétjével igazolják.

Az már közismert, hogy az őszi ültetés jobb a tavaszinál, tehát mindenki minél előbb jelentse be gyümölcsfa, stb. szükségletét.

Az ültetésre, védekezésre és egyéb kérdésekre vonatkozólag a Békéscsabai Faiskola r. t. budapesti irodája (Budapest, I. Bán-u. 1/b) válaszbélyeg beküldése ellenében készséggel ad felvilágosításokat.

— **Beitörésen érték egy rovtult békéscsabai fiatalembert.** Szerdán este 9 órakor Békéscsabán a Luther-utcai Varga-féle étkezdénél egy fiatalembert fülettek le, aki az étkezde előtt elhelyezett, élelmiszerekkel megrakott szekrényt akarta feltörni. A fiatalembert a kapitányságra állították elő, ahol leigazoltatása során kiderült, hogy Vleskó György békéscsabai napszámos, rovtultultú egyénnel azonos. Vleskó csak nemrég szabadult ki a fogházból, ahol egy korábban elkövetett bűncselekményért kiszabott büntetést töltötte le. Az eljárást megindították ellene.

— **Megmérgezte magát egy csabai leány.** Kedden rokonaihoz utazott Vésztőre R. I. 26 éves békéscsabai leány, ahol nem tudni mi okból luminállal megmérgezte magát. Vésztőről a gyulai közpórházba szállították be, ahol azonban állapota oly súlyosra fordult, hogy haza szállították Békéscsabára szülei lakására. Itt csütörtökön hajnalban ki is szenvedett. R. I. öngyilkossága általános megdöbbenést keltett.

— **Országos vásárok.** A városhoz érkezett hivatalos értesítés szerint a legközelebbi országos vásárt Szegeden november 25-én, Karcagyon november 26-án tartják meg.

Hasszorulás, rossz emésztés, erős bomlási és erjedési folyamat a gyomorbelhuzamban, bélbaktérium- és gyomorsavtúltengés a természetes »Ferenc József« keserűvíz használata mellett visszafejlődnek.

— **Megkötötték az angol—magyar pulykaegyezményt.** Hosszas tárgyalások után a napokban Londonban megkötötték az angol-magyar pulykaegyezményt. A megállapodás értelmében az angol piacra gravitáló pulykamennyiséget nem december 31-ig, hanem március 31-ig szállítják le a cégek, mégpedig oly formán, hogy a kiszállított mennyiségek az angol piacot ne terheljék és az áralakulás menetét se befolyásolják kedvezőtlenül. Ezzel a megállapodással alighanem sikerül a pulyka vámemelését elkerülni.

— **A Békéscsabai Melanchton Kör táncsal egybekötött előadása.** Az Ev. Melanchton Kör f. hó 17-én, este 8 órai kezdettel a Rudolf reál-gimnázium tornatermében nagy előadást rendez. Színe kerül Paál Gyula: »Tulipános láda« című 3 felvonásos népszínműve. A szereplők a következők: Galli Mihály, Baukó Judit, Antal Margit, Szarvas János, Szarvas Pál, Szombati Mária, Filipinyi Pál, Kacsán Pál, Zsiborita Pál, Uhrin Mihály, Prisztavok Mária, Vidovenyecz Ilona, Kesjár Mária, Uhrin János, Vidovenyecz Ilona, Kőcze Sándor. Főrendező: Szarvas Pál. Az előadás után tánc reggel 3 óráig. A Melanchton Kör kitűnő műkedvelői nagy buzgalommal készülnek az előadásra. A belépődíj szülők részére 30 fillér, az ifjúság részére 50 fillér.

— **Kétfélmillió munkanélküli van Angliában.** Az angliai munkanélküliség az utóbbi időben megint emelkedik. Október folyamán 37.648 fővel 2.119.635-re emelkedett a munkanélküliek száma, de ez még mindig közel száznyolevezerrel kevesebbet jelent a múlt év októbertévi létszámánál. A szezoniparokon kívül különösen a bányáiparban szaporodott a munkanélküliek száma.

— **Egy évi börtönre ítélték egy gyomai asszonyt lopásért.** Szabó Lajosné rovtomultú asszonyt rajtakapták, amikor kabátot lopott a piacon. A gyulai törvényszék gyors eljárással egy évi börtönre ítélte a bűnöző asszonyt, aki hasonló bűncselekmények miatt már többször is börtönbe került.

— **Hetenként 100 vagon hagyma megy Makóráról Angliába.** A makói hagymakiviteli szindikátus nagy erőfeszítéseket tesz, hogy a külföldi piacokat meghódítsa a magyar hagyma részére. Angliát már megnyerte piacnak a szindikátus. Hetenként 50—100 vagon hagyma megy Makóráról Anglia felé s remény van arra, hogy ez a tétel még nagyobbodik.

— **Megint egy gyilkos.** Budapestről jelentik: Somogyi Lajos kertészlegényt, aki tegnap a déli órákban a Testvér hegyen balta-csapásokkal meggyilkolta öreg gazdáját és annak feleségét, tegnap este 6 órakor a Mérleg-utca sarkán levő kocsmában elfogták. Kihallgatását ma reggel kezdték meg.

Színház

Műsorváltás

Ez a hír okozott igen rossz érzést tegnap este a színházba özönlő közönségnek. Mindenki az az érzése támadt, hogy megtévesztette a közönséget az igazgató. Ez az általános vélemény száz százalékgig igaz. Egy nagyszerű vigjátékot hirdettek, hogy tóduljon a közönség és más ad „technikai okokból.” Mindenki igyekezett szaba duini a bérletétől az utolsó két előadás alatt, nehogy rajta maradjon s nem elég az, hogy a helyárak leszállításával kijátszotta, megrövidítette a bérletet, ráadásul még műsorváltozással üti fejbe. Elég volt. A csabai türelmes közönségnek ez már sok, több a soknál, ez a társulat ide aligha teszi be többé a lábát.

Méltán kérdezheti a közönség: hát megérdemli ez az igazgató, hogy az adózók keserves adójából támogassa a város közönsége? Ingyen színház, ingyen fűtés, világitás és még a színügyi bizottság érthetetlen, megmagyarázhatatlan nagylelkűségéből 500 pengő ajándék közpénzből.

Békéscsabán ez a társulat idegen, nem adózik, nem csinál forgalmat, csak adósságot és a város támogatja. Hány szegény gyermek lehetne ingyen tejet adni abból az összegből, amit a város ezeknek az idegeneknek adott nemzeti kultúra címen. Tisztelettel kérjük a kulturatanácsos urat és a színügyi bizottság derék tagjait, hol van a nemzeti kultúra pl. a tegnapi előadásban, mikor a klasszikus magyar író, Zilahy Lajos darabjában a színpadon káromkodnak, az „istenit” stb emlegetve. Vas a nemzeti kulturáról fogalma annak a színésznek, aki a Zilahy nemes veretű magyar darabjába bele mer olyasmit rögtönözni, ami nincs a darabban, amit a sugó nem sug, ami Dob utcai lelkeség?

Ez a kultúra nem kell, a leghatározottabban tiltakozunk az ellen, hogy ez a társulat ide vissza jöjjön, hogy a város közpénzből egy fillérrel is támogassa. Mi kritikánkban mindig tárgyilagosak voltunk, a jót elismertük, szívünkön viseltük a nyomorgó színészek ügyét s most a közönség érdekét viseljük ép úgy a szívünkön, mikor iparkodunk megszabadítani Békéscsabát ettől a társaságtól.

Irodalom

(Könyvek, folyóiratok ismertetése).

— **A legelső modern nagyhatalmi kémszervezet Makkay Sándor: Sárga vihar**
A „Táltoskirály” folytatása — két kötet

A tavaszi könyvtermelés legnagyobb sikerének a »Táltoskirály«-nak folytatását és befejezését írja meg hatalmas regényében Makkay Sándor, Erdély református püspöke. A legnagyobb magyar válság, a keletről jött, de nyugatvá lett magyarság szörnyű sorsfordulata elevenedik meg: a tatárjárás.

Béla király, a szerencsétlen sorsú magyar király, a regény egyik főhőse; de vele szembenáll a másik főhős, minden idők egyik legnagyobb és legtitkosabb hatalmas-

sága: Dzsingizkán hóditó népe. Nem vad ázsiai csorda, vérben fürdő gyűlevész had a mongolság, hanem az akkori idők legjobban megszervezett hadserege; megdöbbentően modernnek az eszközei és kegyetlen céltudatosságuk egy magas civilizáció terjeszkedését fedezi. Kémrendszerük egész Európát behálózza és még a német császárt is szövetségeseik közé akarják venni; hatalmi politikájuk könyörtelen, de olyan tudatos és tervszerű, hogy szinte csodálatot érdemel. S mindezek mellett, mégis, misztikusan középkori és ázsiai világ ez, minden idők egyik legnagyobb birodalma.

Ezzel a jólszervezett, elszánt és komor erővel szemben hasztalan a szegény és hatalmi eselszövevényekben kifáradt magyar király minden erőfeszítése. Intrikák, földalatti megmozdulások, kumok és magyarok halálos osztályoskodása; pasztikus életszerűséggel tárul elénk ezeken kívül az egész válságos és halálraszánt Magyarország.

Süvöltő, iszonytató, de tisztító vihar volt a tatárulás; azután a pernye alól újból feltámadt az élet és megtörtént a második, keservebb, de éppen ezért erősebb honfoglalás.

Az újjáélelt történeli regényírás legjelentősebb eseménye ez a könyv: a tudomány szövőjén át a művész látásmódja tárja föl a magyar középkort egy új történeli módszer frissességével. Izgalmasan érdekes minden sora: mintha egy új világot, eddig ismeretlen földrészt fedezne föl a Ma számára. Makkay Sándor újjáteremtette a magyar múlt egy darabját és az írói alkotás minden adományával ékítve adja azt most a magyar olvasóközönségnek.

Mozi

A »Tavaszi parádé«

A film javarészenek színhelye Bécs, a régi császárvárosról mesél, a szereplői valamennyien ott élnek az Augustiner Strasse-ban és a főszerepet Bécs háziezrede, a híres Deutschmeister Regiment játssza. A »Tavaszi parádé«-nak két igen jelentős főszereplője: a pékné és a borbély. A pékné igen fontos személyiség ebben a filmben, hiszen az ő kis boltjából indul el minden reggel a császár szinte történelmi értékű sósfilijé. És ebbe a kiflibe süti bele Gaál Franciska alázatos instanciáját a császárhoz. A pékné híres szerepét: Annie Rosar, a bécsi operettszínpad második Hansie Niese-je játssza. A borbély — a férfi főszereplő Wolf Albach-Redty nevelőapja: Hans Roser, az ugyan-csak ismert nevű német komikus, aki parádés szerepet kapott Gaál Franciska új filmjében.

Rádió

A rádió pénteki műsora:

6.45: Torna. 7.00: Hanglemezek. 10.00: Időszerű apróságok. 10.40: Ifjúsági közlemények. 12.05: Zene-kari hangverseny. 1.30: Hanglemezek. 4.10: Diákféltóra. 5.00: Kalmár Rezső és Balázs László szalonkvintettjének műsora. 5.30: Gyorsírótanfolyam. 6.00: Sportközlemények. 6.20: Ünnepi műsor nemzeti hadseregünk Budapestre való bevonulásának 15. évfordulója alkal-

mából. A) Magyar indulók. 7.40: B) »Tizenöt év« Előadás. C) Egyetem-i énekek magyar műsora. 8.50: D) »Szegedtől Budapestig« Előadás. 8.45: 1) Magyar hangverseny. 10.20: Győri Parádi Jóska és cigányzenekara muzsikál. 11.00: Lugossy István tárogatózik. — Budapest II. 6.50: »Ripacs sors« Elbeszélés.

Alföldi Első Gazdasági Vasut.

Hirdetmény

Értesítjük a közszolgálati alkalmazottakat, hogy a részükre és családtagjaik részére kiadott kékszíntű arcképes igazolványokat 1935. évre f. hó 15-től december 31-ike közötti időben érvényesítjük.

Az érvényesítés díja 1 pengő. Új igazolvány kiállítás díja 2 pengő.

A benyújtott kérvényen az igény-jogosultságot a felettes hatóság által igazolni kell.

Új igazolvány kiállításához új keletű, látogatójegy alakú, hasonló célra még nem használt arckép csatolandó.

Aegv. Igazgatóság.

Tőzsde

Valuták:

Angol font	17'05—17'35
100 Dollár	342.10—346'10
100 Hollandi forint	231'90—233'90
109 Német márka	136'00—137'60
100 Cseh korona	14'02—14'20
100 Dinár	7'80—8'30
100 Leu	3'42—3'46
100 Lira	29'90—30'25
100 Francia frank	22'30—22'50
100 Svájci frank	110'70—111'65

Gabonaárak:

77 kg. tv. buza	15'95—16'35
78 kg. tv. buza	16'10—16'40
79 kg. tv. buza	16'25—16'75
80 kg. tv. buza	16'35—16'85
Rozs	12'20—12'30
Takarmányárpa	13'90—14'20
Tengeri	10'15—10'30
Zab	14'10—14'20
Korpa	10'50—10'60
Sörárpa	16'00—17'15

Határidős piac:

Az irányzat gyenge, forgalom csendes.

Készárú piac:

Az irányzat tartott, forgalom élénk. Előző napi árakhoz viszonyítva a buza 5, rozs 10 fillérrel olcsóbb mázsánként.

Ferencvárosi sertésvásár:

Árak: Fintal koszavó 55—62, közép 68—70, nehéz 81—82.

APRÓHIRDETÉSEK

Jó házból való lányt cselédnek veszesz Györcz György ev. tanító. L. u. 1.

Meghízálató mindenlányt keresek kis háztartásba. Jelentkezni lehet Perényi-utca 2 sz. 6086

Ügyes bejárónő, ki minden háztartási munkához ért, felvétetik. Jelentkezni Csaba Hirlapirodában.

A „**Jobb, mint otthon**” vendéglőben szombaton este disznótoros vacsora.

Szombaton este **disznótoros vacsora**. Szíves pártfogást kér Evancs György vendéglős.

Erzsébet Királyné Szálló

Budapest, IV., Egyetem-utca 5.

100 modern kényelmes szoba. Lifték. Hideg, meleg folyóvíz. MENÜ: Központi fűtés. Az ÉTTEREM és KÁVÉHAZBAN minden 1'60 este szalonzene. Az ERZSÉBET Pincében egypincér rendszer. pengő.